



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

20. november 2001

PRESSEMEDDELELSE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDEREDE BALANCE pr. 16. november 2001

I. Poster uden relation til de pengepolitiske operationer

I ugen, der sluttede den 16. november 2001, steg Eurosystemets nettoposition i fremmed valuta (aktivpost 2 og 3 fratrukket passivpost 7, 8 og 9) med 0,1 mia. euro til 256,5 mia. euro. Stigningen skyldtes kunde- og porteføljetransaktioner.

Eurosystemets beholdninger af omsættelige **værdipapirer i euro udstedt af residenter i euroområdet** (aktivpost 7) faldt med 0,3 mia. euro til 28,2 mia. euro. **Seddelomløbet** (passivpost 1) faldt med 5,9 mia. euro til 306,8 mia. euro. **Forpligtelserne over for offentlig forvaltning og service** (passivpost 5.1) steg med 4,3 mia. euro til 45,8 mia. euro.

II. Poster med relation til de pengepolitiske operationer

Eurosystemets nettoudlån til kreditinstitutter (aktivpost 5 fratrukket passivpost 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 og 4) steg med 49,9 mia. euro til 211,5 mia. euro. Onsdag den 14. november 2001 udløb en **primær markedsoperation** på 66 mia. euro, og en ny på 116 mia. euro blev afviklet.

Anvendelsen af den **marginale udlånsfacilitet** (aktivpost 5.5) udgjorde 0,4 mia. euro (sammenlignet med 0,2 mia. euro i ugen før). Anvendelsen af **indlånsfaciliteten** (passivpost 2.2) udgjorde 0,3 mia. euro (sammenlignet med 0,1 mia. euro i ugen før).

III. Anfordringskonti i euroområdet kreditinstitutter

Som et resultat af alle transaktioner steg kreditinstitutternes **anfordringskonti** i Eurosystemet (passivpost 2.1) med 46,2 mia. euro til 149,8 mia. euro.

Den Europæiske Centralbank

Presseafdelingen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tlf.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Eftertryk tilladt med kildeangivelse.



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

Eurosystemets konsoliderede ugentlige balance pr. 16. november 2001

(Millioner EUR)

Aktiver	Balance pr. 16. november 2001	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner	Passiver	Balance pr. 16. november 2001	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner
1 Guld og tilgodehavender i guld	128.233	0	1 Seddelomløb	306.770	-5.872
2 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter uden for euroområdet			2 Forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer		
2.1 tilgodehavender hos IMF	31.077	68	2.1 anfordringskonti (herunder reservekravsordningen)	149.826	46.245
2.2 banktilgodehavender og værdipapirer, eksterne lån og andre eksterne aktiver	231.546	413	2.2 indlånsfacilitet	311	217
	262.623	481	2.3 tidsindsud	0	0
3 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter i euroområdet	21.311	-621	2.4 finjusterende markedsoperationer	0	0
4 Tilgodehavender i euro hos residerter uden for euroområdet			2.5 indlån i forbindelse med marginbetalinger	19	7
4.1 banktilgodehavender, værdipapirer og lån	5.942	47	3 Andre forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet	12.969	3.804
4.2 tilgodehavender opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0	4 Udstedte gældsbeviser	2.939	0
	5.942	47	5 Forpligtelser i euro over for andre residerter i euroområdet		
5 Udlån i euro til kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer			5.1 offentlig forvaltning og service	45.812	4.291
5.1 primære markedsoperationer	154.369	50.001	5.2 andre forpligtelser	5.945	144
5.2 langfristede markedsoperationer	60.001	0	6 Forpligtelser i euro over for residerter uden for euroområdet	8.676	-35
5.3 finjusterende markedsoperationer	0	0	7 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter i euroområdet	2.429	-4
5.4 strukturelle markedsoperationer	0	0	8 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter uden for euroområdet		
5.5 marginal udlånsfacilitet	393	165	8.1 indlån og andre forpligtelser	18.082	-273
5.6 udlån i forbindelse med marginbetalinger	20	-4	8.2 forpligtelser opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0
	214.783	50.162	9 Tildelte særlige trækingsrettigheder i IMF	6.889	0
6 Andre tilgodehavender i euro hos kreditinstitutter i euroområdet	399	-59	10 Andre forpligtelser	75.393	996
7 Værdipapirer i euro fra residerter i euroområdet	28.203	-261	11 Revalueringskonti	124.991	0
8 Offentlig forvaltning og service - gæld i euro	70.085	0	12 Kapital og reserver	60.453	0
9 Andre aktiver	89.923	-229			
Aktiver i alt	821.504	49.520	Passiver i alt	821.504	49.520

På grund af afrunding stemmer totaler/subtotaler ikke nødvendigvis.